

DECLARATION POUR LA REMUNERATION DES INTERPRETES DU DOUBLAGE AU TITRE DE LA COPIE PRIVEE AUDIOVISUELLE

Il n'est pas nécessaire de déclarer les titres pour lesquels vous avez déjà perçu une rémunération (celle-ci devient automatique à chaque rediffusion du titre)

Longs-métrages européens diffusés entre le 01 avril 2019 et le 01 juillet 2019 sur les 20 chaînes éligibles

N° Titre	Titre Version Française	Titre Version Originale	Année Prod.	(*)	Réalisateur	Société de doublage	Commentaires / Personnages
239164	ASSASSIN S CREED	ASSASSIN S CREED	2016		JUSTIN KURZEL	DUBBING BROTHERS	
230153	CHALET GIRL	CHALET GIRL	2010		PHIL TRAILL	-	
255107	CHAMPIONS	CAMPEONES	2018		JAVIER FESSER	-	
82989	CLOCLO	-	2011		FLORENT-EMILIO SIRI	-	
160491	COEUR LEGER COEUR LOURD	AM HANG	2013		MARKUS IMBODEN	-	
254791	DOGMAN	DOGMAN	2018		MATTEO GARRONE	-	
256325	DONNE MOI TA MAIN	LEAP YEAR	2010		ANAND TUCKER	-	
255102	DOUBLE FACE	HET TWEEDE GELAAT	2017		JAN VERHEYEN	-	
254803	EVERYBODY KNOWS	TODOS LO SABEN	2018		ASGHAR FARHADI	-	
249654	GUN CITY	LA SOMBRA DE LA LEY	2018		DANI DE LA TORRE	-	
256367	HEUREUX COMME LAZZARO	LAZZARO FELICE	2018		ALICE ROHRWACHER	-	
255100	HYPNOSE	THE GUARDIAN ANGEL	2018		ARTO HALONEN	-	
74494	L HERITAGE	L EREDITA FERRAMONTI	1976		MAURO BOLOGNINI	WILLEMETZ	
56077	LA DAME DE WINDSOR	MRS BROWN	1998		JOHN MADDEN	-	

DECLARATION POUR LA REMUNERATION DES INTERPRETES DU DOUBLAGE AU TITRE DE LA COPIE PRIVEE AUDIOVISUELLE

Il n'est pas nécessaire de déclarer les titres pour lesquels vous avez déjà perçu une rémunération (celle-ci devient automatique à chaque rediffusion du titre)

Longs-métrages européens diffusés entre le 01 avril 2019 et le 01 juillet 2019 sur les 20 chaînes éligibles

N° Titre	Titre Version Française	Titre Version Originale	Année Prod.	(*)	Réalisateur	Société de doublage	Commentaires / Personnages
254799	LA MEILLEURE SAISON	SOMMERFEST	2017		SONKE WORTMANN	-	
240145	LA MORT DE STALINE	DEATH OF STALIN	2017		ARMANDO IANUCCI	DUBBING BROTHERS	
256361	LA ROUTE SAUVAGE	LEAN ON PETE	2017		ANDREW HAIGH	-	
248678	LADY GUN FIGHTER	THE STOLEN	2017		NIALL JOHNSON	-	
255098	LE 12E HOMME	DEN 12 MANN	2017		HARALD ZWART	-	
240164	LE CERCLE LITTERAIRE DE GUERNESEY	THE GUERNSEY LITERARY AND POTATO PEEL PIE SOCIETY	2018		MIKE NEWELL	DUBBING BROTHERS	
229291	LE MAITRE D ESCRIME	MIEKKAILIJA	2014		KLAUS HARO	BOULEVARD DES PRODUCTIONS	
200206	LES DELICES DE TOKYO	AN	2015		NAOMI KAWASE	-	
200352	LES ENFANTS LOUPS	WOLFSKINDER	2013		RICK OSTERMANN	BOULEVARD DES PRODUCTIONS	
239898	LES EVADES DE MAZE	MAZE	2017		STEPHEN BURKE	-	
200803	LES SOEURS AIMEES	DIE GELIEBTEN SCHWESTERN	2014		DOMINIK GRAF	MFP MULTIMEDIA FRANCE PRODUCTIONS	
256397	LES VAOUTOURS	VARGUR	2018		BORKUR SIGTHORSSON	-	
250592	MY LADY	THE CHILDREN ACT	2017		RICHARD EYRE	-	
256420	PATRICK	-	2018		MANDIE FLETCHER	-	

DECLARATION POUR LA REMUNERATION DES INTERPRETES DU DOUBLAGE AU TITRE DE LA COPIE PRIVEE AUDIOVISUELLE

Il n'est pas nécessaire de déclarer les titres pour lesquels vous avez déjà perçu une rémunération (celle-ci devient automatique à chaque rediffusion du titre)

Longs-métrages européens diffusés entre le 01 avril 2019 et le 01 juillet 2019 sur les 20 chaînes éligibles

N° Titre	Titre Version Française	Titre Version Originale	Année Prod.	(*)	Réalisateur	Société de doublage	Commentaires / Personnages
116438	POTICHE	-	2010		FRANCOIS OZON	-	
37687	PROFESSION REPORTER	PROFESSIONE REPORTER	1974		MICHELANGELO ANTONIONI	LINGUA SYNCHRONE	
140440	RED RIDING 1980	EN L AN DU SEIGNEUR 1980	2009		JAMES MARSH	CHINKEL	
217031	T2 TRAINSPOTTING	T2 TRAINSPOTTING	2016		DANNY BOYLE	-	
254489	THE PASSENGER	THE COMMUTER	2018		JAUME COLLET-SERRA	-	
243027	TUEURS	ABOVE THE LAW	2017		JEAN FRANCOIS HENSGENS, FRANCOIS TROUKENS	-	
254782	UNE MAISON SANS TOIT	HAUS OHNE DACH	2016		SOLEEN YUSEF	-	
226631	UNE PRIERE AVANT L AUBE	A PRAYER BEFORE DAWN	2017		JEAN-STEPHANE SAUVAIRE	DUBBING BROTHERS	
256366	WOMAN AT WAR	-	2018		BENEDIKT ERLINGSSON	-	

A

Signature

(**) Nous comptons sur vous pour que votre déclaration soit effectuée avec toute l'attention et la rigueur requise et vous rappelons que des sanctions sont prévues par l'article 161 du code pénal pour toute personne ayant sciemment fait usage d'une attestation inexacte. Loi n° 78-17 du 06/01/78 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à cette déclaration.

(*) Mettre une croix pour le titre auquel vous avez participé.